

金沢城・兼六園解説「金沢城ARアプリ」の バージョンアップについて

金沢城調査研究所では、平成 26 年より熱心な歴史ファン向けに金沢城・兼六園解説アプリケーション「金沢城ARアプリ」（スマートフォン用）を配信しています。

このたび下記内容のとおり、来訪者のおもてなし向上を図るため、機能拡充等のバージョンアップを行いましたのでお知らせします。

記

- 1 対応言語の拡大
従来日本語・英語に加え、中国語（簡体字、繁体字）、韓国語を追加
- 2 音声読み上げ機能の追加
実物を見ながら、音声で情報が得られる
- 3 おすすめ見学ポイント表示機能の追加
金沢城の特色ある石垣や建造物、庭園をピックアップ紹介
- 4 コンテンツの拡充
調査研究成果を反映したコンテンツを追加
閲覧可能地点数 55→60 コンテンツ数 287→300

*詳細については、別添のチラシを御参照ください

金沢城ARアプリ

Kanazawa Castle AR Tour

金澤城AR畅游

金澤城AR暢遊

가나자와성 AR 투어

普通の観光案内では満足できない
熱心な歴史ファン必携!

A great application for history buffs looking for
more than the usual tourist information!

普通景点介绍无法满足的
热心历史迷必带!

金澤城深度旅遊的必需品!

일반적인 관광 안내에 만족할 수 없는
열정적인 역사 팬은 휴대 필수!



5言語の音声読み上げに対応!

日本語/英語/簡体字中国語/
繁体字中国語/韓国語

Text Reading

可以进行语音讲解

提供聲讀服務

음성안내 대응

おすすめ見学ポイントを検索

Search recommended spots

检索推荐观光点

搜尋推薦景點

추천 견학 포인트를 검색

見たいテーマを選択すると、
地図上に専用アイコンで表示されます。

Original icons show you what you are looking for
on the map

选择了想看的主题后，地图上会用专用标识表示出来。

選擇想看的主题後，地圖上便會顯示专用的圖標。

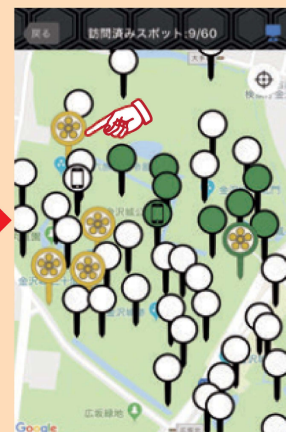
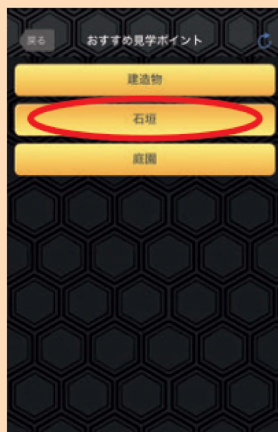
보고 싶은 테마를 선택하시면 지도상에 전용 아이콘이
표시됩니다.



未訪問
Not visited
未参观
未參觀
미방문



訪問済
Visted
已参观
已參觀
방문 완료



QRコードからアプリをインストール

Install application with the QR code

从QR二维码安装APP

用QR碼來下載APP

QR코드로 애플리케이션을 설치



石川県金沢城調査研究所

Kanazawa Castle Fieldwork and Research Office

〒920-0918 石川県金沢市尾山町10-5

TEL:(076)223-9696 FAX:(076)223-9697

10-5 Oyama Cho, Kanazawa, Ishikawaken 920-0918

さあ、探索に出発!

Let's get started!

开始探索吧!

開始出發去參觀吧!

자! 검색하러 출발!

地図で探索

Searching in map

用地图探索

用地圖搜尋

지도에서 검색



AR探索に切替

Change to Search with AR

切换为用AR探索

切换成用AR搜尋

AR검색으로 변경

おすすめ見学スポット検索に切替

Change to Search Recommended Tour Spots

切换为检索推荐的观光点

切换成用推薦景點搜尋

추천 견학 포인트 검색으로 변경

ARで探索

Searching with AR

用AR探索

用AR搜尋

AR로 검색



訪問スポット数はここで確認!

Check how many spots you've visited here!

在这里确认已参观的观光点!

參觀景點數量由此確認!

방문 장소 갯수는 여기서 확인!

探索スポットは全部で60! 訪問数に応じて特典ゲット!

There are 60 spots in all! Every time you hit a certain number of spots, you get a special prize.

探索观光点总共有60个! 根据参观数量可以得到相应特别奖励的图片!

參觀景點全部是60個! 隨著參觀的數量可獲得不同的優惠!

검색 장소는 전부 60곳! 방문 갯수에 따라서 특전을 획득!

一度探索した場所は、アイコンが緑に変わり、あとでどこからでも情報を見ることができます。

Icons turn green when searched. Information on icons that have turned green can be viewed anytime.

已经探索过的地点的位置标注会变为绿色，之后在哪里都能够看到信息。

搜尋過的場所圖標就會變成綠色，之後不論在何處都可以看到該處的情報。

한 번 검색한 장소는 아이콘이 녹색으로 바뀌고, 나중에 어디서든 정보를 볼 수 있습니다.

スポット9・10・12・22・25・30・34・45にある3Dモデルと一緒に写真を撮ろう!

Spots 9, 10, 12, 22, 25, 30, 34, and 45 have 3D images.

You can take picture

与景点9・10・12・22・25・30・34和45的三维模型一起合影吧!

與景點9・10・12・22・25・30・34・45裏的3D影像一起照相!

포인트 9・10・12・22・25・30・34・45에 있는 3D 모델과 함께 사진을 찍자!

12



A~Eにあるマーカーを探して「マーカーをスキャン」画面をかざそう!

Find markers on A~E and Scan them with "Scan Markers" screen!

寻找A~E有的标识，扫描「扫描标识」换面!

尋找A~E裏的標記，用「掃描標記」來搜尋畫面吧!

A~E에 있는 마크를 찾아서 「마크를 스캔」 화면을 겹쳐 올려보자!

